Hos

Chapter 10

Tamil Interlinear

Reference: Tamil Indian Revised Version (IRV)

1

גֶּפֶן	בּוֹקֵק	יִשְׂרָאֵל	פְּרִי	יְשַׁוֶּה־	לּוֹ	כְּרֹב
திராட்சைச்செடி	செழிக்கிற	இஸ்ரவேல்	கனி	சமன்செய்கிறது-	தனக்கு	-அதிகமான
H1612		H3478	H6529			H7230

לְפִרְיוֹ	הִרְבָּה	לַמִּזְבְּחוֹת	כְּטוֹב	לְאַרְצוֹ
-அதின்-கனிக்கு	பெருக்கினான்	பலிபீடங்களை	-நன்மையான	-அவன்-தேசத்துக்கு
H6529		H4196		H0776

הֵיטִיבוּ	מַצֵּבוֹת׃
அழகுபடுத்தினார்கள்	சிலைத்தூண்களை
H3190	H4676

> இஸ்ரவேல் பலனற்ற திராட்சைச்செடி, அது தனக்குத்தானே பழங்களைக் கொடுக்கிறது; அவன் தன் பழங்களின் பெருக்கத்திற்குச் சரியாகப் பலிபீடங்களை அதிகமாக்குகிறான்; தங்கள் தேசத்தின் செழிப்பிற்குச் சரியாகச் சிறப்பான சிலைகளைச் செய்கிறார்கள்.

2

חָלַק	לִבָּם	עַתָּה	יֶאְשָׁמוּ	הוּא	יַעֲרֹף
வஞ்சகமான	அவர்கள்-இருதயம்	இப்போது	குற்றவாளிகளாவார்கள்	அவர்	இடிப்பார்
		H6258	H0816	H1931	H6202

מִזְבְּחוֹתָם	יְשֹׁדֵד	מַצֵּבוֹתָם׃
அவர்கள்-பலிபீடங்களை	அழிப்பார்	அவர்கள்-சிலைத்தூண்களை
H4196	H7703	H4676

> ஏமாற்றுகிற இருதயம் அவர்களுக்கு இருக்கிறது; இப்போதும் குற்றம் சுமத்தப்படுவார்கள்; அவர்களுடைய பலிபீடங்களை இடித்து, அவர்களுடைய சிலைகளை நாசமாக்குவார்.

3

כִּי	עַתָּה	יֹאמְרוּ	אֵין	מֶלֶךְ	לָנוּ	כִּי	לֹא
ஏனெனில்	இப்போது	சொல்வார்கள்	இல்லை	ராஜா	எங்களுக்கு	ஏனெனில்	இல்லை
	H6258	H0559	H0369	H4428			H3808

יָרֵאנוּ	אֶת־	יְהוָה	וְהַמֶּלֶךְ	מַה־	יַּעֲשֶׂה־	לָּנוּ׃
பயந்தோம்	-	யெகோவாவை	-ராஜா	என்ன-	செய்வான்-	எங்களுக்கு
H3372	H0853	H3068	H4428	H4100		

> நாம் யெகோவாவுக்குப் பயப்படாமற்போனதினால் நமக்கு ராஜா இல்லை; ராஜா இருந்தாலும் நமக்காக என்ன செய்வான் என்று இனிச் சொல்லுவார்கள்.

4

דִּבְּרוּ	דְבָרִים	אָלוֹת	שָׁוְא	כָּרֹת	בְּרִית
பேசினார்கள்	வார்த்தைகளை	சபதங்களை	வீணான	செய்து	உடன்படிக்கை
H1696	H1697	H0422	H7723	H3772	H1285

וּפָרַח	כָּרֹאשׁ	מִשְׁפָּט	עַל	תַּלְמֵי	שָׂדָי׃
-முளைக்கும்	-நஞ்சுப்புல்லைப்போல	நியாயம்	-மேல்	வரப்புகளில்	வயல்வெளியின்
	H7219	H4941		H8525	

> பொய்யாகச் சத்தியம் செய்கிற வார்த்தைகளைச் சொல்லி, உடன்படிக்கை செய்துகொண்டார்கள்; ஆகையால் வயல்வெளியின் உழவுசால்களில் விஷச் செடிகளைப்போல நியாயத்தீர்ப்பு முளைக்கும்.

5 לְעֶגְלוֹת -கன்றுக்குட்டிகளுக்காக
בֵּית אָוֶן பெத்-ஆவேனின் H1007
יָגוּרוּ பயப்படுவார்கள்
שְׁכַן குடியிருக்கிற H7934
שֹׁמְרוֹן சமாரியாவின் H8111
כִּי־ ஏனெனில்-
אָבַל புலம்பும் H0056
עָלָיו அதின்மேல்
עַמּוֹ அதின்-ஜனங்கள்
וּכְמָרָיו -அதின்-ஆசாரியர்களும் H3649
עָלָיו அதின்மேல்
יָגִילוּ மகிழ்ச்சியடைவார்கள் H1523
עַל־ -மேல்
כְּבוֹדוֹ அதின்-மகிமை H3519
כִּי־ ஏனெனில்-
גָלָה போயிற்று H1540
מִמֶּנּוּ׃ அதிலிருந்து

> சமாரியாவின் குடிமக்கள் பெத்தாவேனிலுள்ள கன்றுக்குட்டியினிமித்தம் பயம் அடைவார்கள்; அதற்காகக் களிகூர்ந்த அதின் மக்களும், அதின் பூசாரிகளும் அதின் மகிமை அதைவிட்டு நீங்கிப்போயிற்றென்று அதற்காகத் துக்கம்கொண்டாடுவார்கள்.

6 גַּם־ அதுவும்- H1571
אוֹתוֹ அதை H0853
לְאַשּׁוּר -அசீரியாவுக்கு H0804
יוּבָל கொண்டுபோகப்படும் H2986
מִנְחָה காணிக்கையாக H4503
לְמֶלֶךְ -ராஜாவாகிய H4428
יָרֵב யாரேபுக்கு H3377
בָּשְׁנָה வெட்கம் H1317
אֶפְרַיִם எப்பிராயீம் H0669
יִקָּח பெறும் H3947
וְיֵבוֹשׁ -நாணம்படும் H0954
יִשְׂרָאֵל இஸ்ரவேல் H3478
מֵעֲצָתוֹ׃ தன்-ஆலோசனையினிமித்தம் H6098

> அதுவும் அசீரியாவிலே யாரேப் ராஜாவிற்குக் காணிக்கையாகக் கொண்டுபோகப்படும்; எப்பிராயீம் அவமானமடைவான்; இஸ்ரவேல் தன் மர விக்கிரகங்களினால்வெட்கப்படுவான்.

7 נִדְמֶה அழிக்கப்படும் H1820
שֹׁמְרוֹן சமாரியா H8111
מַלְכָּהּ அதின்-ராஜா H4428
כְּקֶצֶף -நுரையைப்போல
עַל־ -மேல்
פְּנֵי־ முகத்தில்- H6440
מָיִם׃ தண்ணீரின் H4325

> சமாரியாவின் ராஜா தண்ணீரின்மேல் இருக்கிற நுரையைப்போல் அழிந்துபோவான்.

8 וְנִשְׁמְדוּ -அழிக்கப்படும் H8045
בָּמוֹת மேடைகள் H1116
אָוֶן ஆவேனின் H0205
חַטַּאת பாவமான
יִשְׂרָאֵל இஸ்ரவேலின் H3478
קוֹץ முள் H6975
וְדַרְדַּר -முட்செடியும் H1863
יַעֲלֶה வளரும் H5927
עַל־ -மேல்
מִזְבְּחוֹתָם அவர்கள்-பலிபீடங்களில் H4196
וְאָמְרוּ -சொல்வார்கள் H0559
לֶהָרִים -மலைகளுக்கு H2022
כַּסּוּנוּ மூடுங்கள்-எங்களை H3680
וְלַגְּבָעוֹת -குன்றுகளுக்கு H1389
נִפְלוּ விழுங்கள் H5307
עָלֵינוּ׃ எங்கள்மேல்
ס ச

> இஸ்ரவேலுடைய பாவமாகிய ஆபேனின் மேடைகள் அழிக்கப்படும்; முட்செடிகளும் முட்பூண்டுகளும் அவர்கள் பலிபீடங்களின்மேல் முளைக்கும்; மலைகளைப்பார்த்து எங்களை மூடுங்கள் என்றும், குன்றுகளைப்பார்த்து எங்கள்மேல் விழுங்கள் என்றும் சொல்வார்கள்.

9

מִימֵי֙	הַגִּבְעָ֔ה	חָטָ֖אתָ	יִשְׂרָאֵ֑ל	שָׁ֣ם	עָמָ֔דוּ
-நாட்களிலிருந்து	கிபியாவின்	பாவம்செய்தாய்	இஸ்ரவேலே	அங்கே	நின்றார்கள்
H3117	H1390	H2398	H3478	H8033	H5975

לֹֽא־	תַשִּׂיגֵ֧ם	בַגִּבְעָ֛ה	מִלְחָמָ֖ה	עַל־	בְּנֵ֥י	עַֽלְוָֽה׃
இல்லை-	எட்டும்	கிபியாவில்	யுத்தம்	-மேல்	புத்திரர்	அநியாயத்தின்
H3808	H5381	H1390	H4421			H5932

> இஸ்ரவேலே, நீ கிபியாவின் நாட்களிலிருந்து பாவம்செய்துவந்தாய்; கிபியாவிலே அக்கிமக்காரர்கள்மேல் வந்த போர் தங்களைக் நெருங்குவதில்லையென்று அந்த நிலையிலே நிற்கிறார்கள்.

10

בְּאַוָּתִ֖י	וְאֶסֳּרֵ֑ם	וְאֻסְּפ֤וּ	עֲלֵיהֶם֙	עַמִּ֔ים
-என்-விருப்பத்தில்	-கட்டுவேன்-அவர்களை	-கூட்டப்படுவார்கள்	அவர்கள்மேல்	ஜனங்கள்
H0185	H3256	H0622		

בְּאָסְרָ֖ם	לִשְׁתֵּ֥י	[עינתם]	(עוֹנֹתָֽם׃)
-கட்டும்போது	-இரண்டு	[அவர்கள்கண்கள்]	அக்கிரமங்களுக்காக
H0631	H8147		H5771

> நான் அவர்களை தண்டிக்க விரும்புகிறேன்; அவர்கள் செய்த இரண்டுவித பாவங்களினாலே கட்டப்படும்போது, மக்கள் அவர்களுக்கு விரோதமாகக் கூடுவார்கள்.

11

וְאֶפְרַ֜יִם	עֶגְלָ֤ה	מְלֻמָּדָה֙	אֹהַ֣בְתִּי	לָד֔וּשׁ	וַאֲנִ֣י	עָבַ֔רְתִּי
-எப்பிராயீம்	கடாரி	பழக்கமான	விரும்புகிற	-போரடிக்க	-நான்	கடந்துபோனேன்
H0669		H3925	H0157	H1758	H0589	

עַל־	ט֖וּב	צַוָּארָ֑הּ	אַרְכִּ֤יב	אֶפְרַ֙יִם֙	יַחֲר֣וֹשׁ	יְהוּדָ֔ה
-மேல்	நல்ல	அதின்-கழுத்தின்	ஏற்றுவேன்	எப்பிராயீமை	உழுவான்	யூதா
	H2898	H6676	H7392	H0669		H3063

יְשַׂדֶּד־	ל֖וֹ	יַעֲקֹֽב׃
பண்படுத்துவான்-	தனக்கு	யாக்கோபு
H7702		H3290

> எப்பிராயீம் நன்றாகப் பழக்கப்பட்டுப் போரடிக்க விரும்புகிற இளம்கன்றாக இருக்கிறான்; ஆனாலும் நான் அவனுடைய அழகான கழுத்தின்மேல் பாரத்தை வைப்பேன்; எப்பிராயீமை ஏர் பூட்டி ஓட்டுவேன்; யூதா உழுவான், யாக்கோபு அவனுக்கு வயலை சமப்படுத்துவான்.

12

זִרְע֨וּ	לָכֶ֤ם	לִצְדָקָה֙	קִצְר֣וּ	לְפִי־	חֶ֔סֶד
விதையுங்கள்	உங்களுக்கு	-நீதிக்கேற்ப	அறுங்கள்	-அளவுக்கு-	இரக்கத்தின்
H2232		H6666		H6310	

נִ֥ירוּ	לָכֶ֖ם	נִ֑יר	וְעֵת֙	לִדְר֣וֹשׁ	אֶת־	יְהוָ֔ה
-உழுங்கள்	உங்களுக்கு	தரிசுநிலத்தை	-காலமும்	-தேட	-	யெகோவாவை
H5214		H5215	H6256	H1875	H0853	H3068

עַד־	יָב֕וֹא	וְיֹרֶ֥ה	צֶ֖דֶק	לָכֶֽם׃
-வரும்வரை	வருவார்	-பொழிவார்	நீதியை	உங்களுக்கு
H5704	H0935		H6664	

> நீங்கள் நீதிக்கென்று விதைவிதையுங்கள்; தயவுக்கு ஏற்றபடி அறுப்பு அறுங்கள்; உங்களுடைய தரிசுநிலத்தைப் பண்படுத்துங்கள்; யெகோவா வந்து உங்கள்மேல் நீதியைப் பொழியச்செய்யும்வரை, அவரைத் தேடக் காலமாயிருக்கிறது.

13

חֲרַשְׁתֶּם־	רֶשַׁע	עַוְלָתָה	קְצַרְתֶּם	אֲכַלְתֶּם	פְרִי־	כָחַשׁ
உழுதீர்கள்-	துன்மார்க்கத்தை	அநீதியை	அறுத்தீர்கள்	சாப்பிட்டீர்கள்	கனி-	பொய்யின்
	H7562			H0398	H6529	H3585

כִּי־	בָטַחְתָּ	בְדַרְכְּךָ	בְּרֹב	גִּבּוֹרֶיךָ׃
ஏனெனில்-	நம்பினாய்	உன்-வழியில்	-மிகுதியில்	உன்-பராக்கிரமசாலிகளின்
	H0982	H1870	H7230	H1368

> அநியாயத்தை உழுதீர்கள், அநீதியை அறுத்தீர்கள்; பொய்யின் கனிகளைச் சாப்பிட்டீர்கள்; உங்கள் வழியையும் உங்கள் திறமைசாலிகளின் கூட்டத்தையும் நம்பினீர்கள்.

14

וְקָאם	שָׁאוֹן	בְּעַמֶּךָ	וְכָל־	מִבְצָרַיִךְ	יוּשַּׁד
-எழும்பும்	அமளி	உன்-ஜனங்களுக்குள்	-எல்லா-	உன்-அரண்களும்	அழிக்கப்படும்
	H7588		H3605	H4013	H7703

כְּשֹׁד	שַׁלְמַן	בֵּית אַרְבֵאל	בְּיוֹם	מִלְחָמָה	אֵם	עַל־
-அழிவைப்போல	சல்மான்	பெத்-அர்பேலை	-நாளில்	யுத்தத்தின்	தாய்	-மேல்
H7701	H8020	H1009	H3117	H4421	H0517	

בָּנִים	רֻטָּשָׁה׃
பிள்ளைகள்	மோதியடிக்கப்பட்டாள்
	H7376

> ஆகையால் உங்கள் மக்களுக்குள் குழப்பம் எழும்பும்; பிள்ளைகளின்மேல் தாய் மோதியடிக்கப்பட்ட யுத்தநாளிலே பெத்தார்பேலைச் சல்மான் அழித்ததுபோல, உங்கள் எல்லா பாதுகாப்புகளும் அழிக்கப்படும்.

15

כָּכָה	עָשָׂה	לָכֶם	בֵּית־אֵל	מִפְּנֵי	רָעַת	רָעַתְכֶם
இப்படியே	செய்வார்	உங்களுக்கு	பெத்தேல்	-நிமித்தம்	தீமையின்	உங்கள்-தீமை
H3602			H1008	H6440		

בַּשַּׁחַר	נִדְמֹה	נִדְמָה	מֶלֶךְ	יִשְׂרָאֵל׃
-விடியற்காலையில்	முற்றிலும்	அழிக்கப்படுவார்	ராஜா	இஸ்ரவேலின்
H7837	H1820	H1820	H4428	H3478

> உங்கள் கொடிய பொல்லாப்பினால் பெத்தேல் இப்படிப்பட்டதை உங்களுக்குச் செய்யும்; அதிகாலமே இஸ்ரவேலின் ராஜா முற்றிலும் அழிக்கப்படுவான்.